

Số: /SLĐTBXH-LĐVL  
V/v tổ chức đào tạo tiếng Hàn Quốc  
để tạo nguồn lao động đi làm việc có  
thời hạn ở nước ngoài

Cao Bằng, ngày tháng 9 năm 2022

Kính gửi: Phòng Lao động-TBXH các huyện: Hòa An,  
Quảng Hòa, thành phố Cao Bằng

Căn cứ Quyết định số 1719/QĐ-TTg ngày 14/10/2021 của Thủ tướng chính phủ phê duyệt Chương trình mục tiêu quốc gia phát triển kinh tế- xã hội vùng đồng bào dân tộc thiểu số và miền núi giai đoạn 2021-2030, giai đoạn I: từ năm 2021 đến năm 2025; Thông tư số 15/2022/TT-BTC ngày 04/3/2022 của Bộ Tài chính quy định quản lý và sử dụng kinh phí sự nghiệp thực hiện Chương trình mục tiêu quốc gia Phát triển kinh tế-xã hội vùng đồng bào dân tộc thiểu số và miền núi giai đoạn 2021-2030, giai đoạn I: từ năm 2021 đến năm 2025; Quyết định số 941/QĐ-UBND ngày 27/7/2022 của Ủy ban nhân dân tỉnh về việc giao kế hoạch vốn ngân sách nhà nước và mục tiêu, nhiệm vụ năm 2022 thực hiện các chương trình mục tiêu quốc gia. Sở Lao động- TBXH tổ chức đào tạo tiếng Hàn Quốc cho người lao động thuộc các huyện: Hòa An, Quảng Hòa, thành phố Cao Bằng để tạo nguồn đưa người lao động đi làm việc có thời hạn ở nước ngoài năm 2022 như sau:

## **I. CHÍNH SÁCH HỖ TRỢ NGƯỜI LAO ĐỘNG**

1. Đối với người lao động là người dân tộc thiểu số, người lao động là người dân tộc Kinh thuộc hộ nghèo. Cụ thể:

- Tiền đào tạo ngoại ngữ: tối đa 4.000.000 đồng/người/khóa;
- Tiền tiền ăn, sinh hoạt phí trong thời gian đào tạo: 50.000 đồng/người/ngày;
- Tiền ở trong thời gian đào tạo: 400.000 đồng/người/tháng;
- Tiền trang cấp đồ dùng cá nhân (quần áo đồng phục, chăn, màn, giày dép..)

mức 600.000 đồng/người;

- Chi phí đi lại (01 lượt đi và về):

+ Đối với người lao động cư trú cách địa điểm đào tạo từ 15 km trở lên: 200.000 đồng/người/khóa học;

+ Đối với người lao động cư trú tại các vùng có điều kiện kinh tế- xã hội đặc biệt khó khăn cách địa điểm đào tạo từ 10 km trở lên: 300.000 đồng/người/khóa học;

2. Đối với người lao động là người dân tộc Kinh thuộc hộ cận nghèo đang sinh sống trên địa bàn vùng đồng bào dân tộc thiểu số và miền núi được hỗ trợ đào tạo ngoại ngữ theo chi phí thực tế, tối đa bằng 70% và hỗ trợ các chi phí khác theo mức hỗ trợ đối với đối tượng người dân tộc thiểu số, người lao động là người dân tộc Kinh thuộc hộ nghèo.

**II. KINH PHÍ HỖ TRỢ:** Kinh phí hỗ trợ đào tạo tiếng Hàn Quốc cho người lao động từ Dự án hỗ trợ người lao động thuộc vùng đồng bào dân tộc thiểu số miền núi đi

làm việc ở nước ngoài theo hợp đồng thuộc Chương trình mục tiêu quốc gia phát triển kinh tế- xã hội vùng đồng bào dân tộc thiểu số và miền núi giai đoạn 2021-2030, giai đoạn I: từ năm 2021 đến năm 2025.

**III. PHƯƠNG THỨC HỖ TRỢ:** Sở Lao động-TBXH đặt hàng với Trung tâm Dạy nghề và Đào tạo lao động SONA (cơ sở đào tạo tiếng Hàn Quốc của Bộ Lao động- TBXH).

Địa chỉ: thôn Do Hạ, xã Tiên Phong, huyện Mê Linh, thành phố Hà Nội.

#### **IV. TIẾP NHẬN ĐĂNG KÝ**

**1. Thời gian tiếp nhận đăng ký:** từ ngày 6/9/2022 đến ngày 16/9/2022; dự kiến thời gian nhập học: từ ngày 21/9/2022.

**2. Địa điểm tiếp nhận đăng ký:** Phòng Lao động- TBXH huyện Hòa An, Quảng Hòa, Thành phố Cao Bằng hoặc Trung tâm Dịch vụ việc làm tỉnh hoặc Phòng Lao động- Việc làm, Sở Lao động- TBXH (điện thoại 02063 953 376 hoặc 0398418993 đ/c Huệ, 0987999880 đ/c Huỳnh; địa chỉ email: [ldvl.cb@gmail.com](mailto:ldvl.cb@gmail.com)).

**3. Nội dung tiếp nhận đăng ký,** gồm các thông tin sau: họ và tên người lao động, ngày tháng năm sinh, dân tộc, đối tượng (hộ nghèo, hộ cận nghèo, khác), nơi cư trú, trình độ văn hóa, trình độ chuyên môn (nếu có), công việc đang làm, số điện thoại liên hệ, nguyện vọng đăng ký.

#### **V. ĐÀO TẠO TIẾNG HÀN QUỐC**

**1. Chỉ tiêu đào tạo:** 30 lao động

**2.** Người lao động cư trú dài hạn tại tỉnh Cao Bằng chưa từng đi làm việc tại Hàn Quốc theo Chương trình cấp phép việc làm cho lao động nước ngoài làm việc tại Hàn Quốc (gọi tắt là Chương trình EPS) hoặc đã từng làm việc tại Hàn Quốc theo Chương trình EPS về nước đúng hạn hợp đồng.

**3. Điều kiện người lao động đăng ký học tiếng Hàn**

- Từ 18 tuổi đến 39 tuổi;
- Không có án tích theo quy định của pháp luật;
- Chưa từng bị trục xuất khỏi Hàn Quốc;
- Nếu đã từng cư trú tại Hàn Quốc (bao gồm cả cư trú hợp pháp và bất hợp pháp) theo visa E9 (lao động EPS) thì thời gian cư trú phải dưới 5 năm;
- Không bị cấm xuất cảnh Việt Nam;
- Không có thân nhân (bố, mẹ, con đẻ; anh, chị, em ruột; vợ hoặc chồng) đang cư trú bất hợp pháp tại Hàn Quốc;
- Đủ sức khỏe đi làm việc tại nước ngoài theo quy định của Bộ Y tế (không mắc các bệnh viêm gan B, C, HIV...); không bị mù màu rối loạn sắc giác (*người lao động có nguyện vọng đi làm việc tại Hàn Quốc, sau khi học xong khóa đào tạo tiếng Hàn sẽ đăng ký tham gia dự tuyển kỳ thi tiếng Hàn do Bộ Việc làm và Lao động Hàn Quốc phối hợp với Bộ Lao động- TBXH tổ chức*).

Sở Lao động- TBXH đề nghị Phòng Lao động- TBXH các huyện: Hòa An, Quảng Hòa, Thành phố Cao Bằng; Trung tâm Dịch vụ việc làm hướng dẫn triển khai

chính sách hỗ trợ người lao động đi làm việc có thời hạn ở nước ngoài và thông báo đào tạo tiếng Hàn Quốc đến người lao động. Gửi danh sách người lao động đăng ký đào tạo tiếng Hàn Quốc về Sở Lao động- TBXH trước ngày 18/9/2022./.

***Nơi nhận:***

- Như trên;
- Hội Nông dân tỉnh;
- UBND các huyện: Hòa An, Quảng Hòa,  
Thành phố Cao Bằng;
- Trung tâm DVVL tỉnh;
- Phòng: KHTC, GDNN;
- Lưu VT, LĐVL.

**KT. GIÁM ĐỐC  
PHÓ GIÁM ĐỐC**

**Nguyễn Thị Xuân**